



PECH_PV(2012)0620

JEGYZŐKÖNYV

a 2012. június 20-án, szerdán, 9.00–12.30 és 15.00–18.30,
és 2012. június 21-én, csütörtökön, 9.00–12.30 között tartott ülésről
BRÜSSZEL

Az ülést 2012. június 20-án, szerdán, 9.00-kor, Gabriel Mato Adrover (elnök) elnökletével megnyitják.

1. A napirend elfogadása PECH_OJ (2012)0620v01-00

A napirendet a következő módosításokkal elfogadják: a 10., 11., 14. és 17. pontot a következő ülésekre halasztják.

2. Az alábbi ülés jegyzőkönyvének elfogadása:

- 2012. május 21. PE 489.582v01-00

A jegyzőkönyvet elfogadják.

3. Az elnök közleményei

A napirendben történt változtatásokat lásd fentebb.

4. A halászati és akvakultúra-termékek piacának közös szervezése

PECH/7/06564

***I 2011/0194(COD) COM(2011)0416 – C7-0197/2011

Előadó: Struan Stevenson (ECR) PR – PE480.741v01-00
AM – PE487.716v01-00
DT – PE478.522v01-00

Illetékes: PECH –

Vélemények: ENVI – João Ferreira (GUE/NGL)

AD – PE480.761v04-00

AM – PE485.852v03-00

- Jelentéstervezet elfogadása

Szavazás: A jelentést 24 szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadják.

5. A Közös Halászati Politika (CFP) reformja keretében a halászati erőforrások közös halászati politika alapján történő védelméről és fenntartható kiaknázásáról szóló 2371/2002/EK rendelet szerinti jelentési kötelezettségek

PECH/7/07315

2011/2291(INI) COM(2011)0418

Előadó: Carl Haglund (ALDE)

PR – PE480.886v01-00

AM – PE485.898v01-00

Illetékes: PECH –

Vélemények: ENVI – Határozat: nincs vélemény

- Jelentéstervezet elfogadása

Szavazás: A jelentést 21 szavazattal, 2 ellenszavazattal és tartózkodás nélkül elfogadják.

6. Az Európai Alapra és az 1083/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezésére vonatkozó közös rendelkezések

PECH/7/07482

***I 2011/0276(COD) COM(2011)0615 – C7-0335/2011

A vélemény előadója: Jean-Paul Basset (Verts/ALE)

PA – PE487.807v01-00

Illetékes: REGI –

AM – PE491.082v01-00

Constanze Angela Krehl (S&D)

PR – PE487.740v03-00

Lambert van Nistelrooij

AM – PE491.056v01-00

(PPE)

AM – PE491.054v01-00

AM – PE491.057v01-00

AM – PE489.656v01-00

AM – PE491.052v01-00

AM – PE491.163v01-00

AM – PE491.058v01-00

- Véleménytervezet elfogadása

Szavazás: A véleményt 20 szavazattal, ellenszavazat nélkül és 1 tartózkodás mellett elfogadják.

7. 12/2011. sz. különjelentés (2011. évi mentesítés): Elősegítették-e az EU intézkedései, hogy a halászflokkák kapacitása a rendelkezésre álló halászati lehetőségekhez igazodjon?

PECH/7/08663

2012/2009(DEC) N7-0003/2012 – C7-0018/2012

A vélemény előadója: Guido Milana (S&D)

PA – PE486.054v01-00

AM – PE491.084v01-00

Illetékes: CONT – Marta Andreasen (EFD)

PR – PE489.373v01-00
AM – PE491.178v01-00

- Véleménytervezet elfogadása

Szavazás: A véleményt 13 szavazattal, 8 ellenszavazattal és 1 tartózkodás mellett elfogadják.

8. Eszmecsere szakértők részvételével az atlanti-óceáni fattyúmakréla nyugati állományára vonatkozó többéves tervről

Felszólalók: Pat the Cope Gallagher; Vensild Troels (A tanács dán elnöksége), Bernhard Friess (DG MARE), Sean O'Donoghue (a nyílt tengeri állományokkal foglalkozó regionális tanácsadó testület), David Miller (Nemzetközi Tengerkutatási Tanács), Isabella Lövin

9. A közös halászati politika külső dimenziója

PECH/7/07309

2011/2318(INI) COM(2011)0424

Előadó: Isabella Lövin (Verts/ALE)

PR – PE483.652v02-00
AM – PE489.341v01-00
DT – PE478.693v01-00

Illetékes: PECH –

Vélemények: DEVE – Maurice Ponga (PPE)

AD – PE480.555v02-00
AM – PE480.890v01-00

INTA – Josefa Andrés Barea (S&D)

AD – PE478.683v02-00
AM – PE486.231v01-00

ENVI – Határozat: nincs vélemény

- Megegyezéssel módosítások megvitatása

Felszólalók: Isabella Lövin

9bis. Eszmecsere Damanaki biztossal a harmadik országokkal kötött halászati megállapodásokról és a folyamatban levő tárgyalásokról

ZÁRT ÜLÉS.

10. A tőkehalállományokra és az ezen állományok halászatára vonatkozó többéves terv létrehozásáról szóló, 2008. december 18-i 1342/2008/EK tanácsi rendelet módosítása

PECH/7/08867

***I 2012/0013(COD) COM(2012)0021 – C7-0042/2012

Előadó: Diane Dodds (NI)

Illetékes: PECH –

Vélemények: ENVI – Határozat: nincs vélemény

- Eszmecsere

A napirendi pontot elhalasztják.

11. Az Európai Tengerügyi és Halászati Alap (az 1198/2006/EK tanácsi rendelet, a 861/2006/EK tanácsi rendelet és az integrált tengerpolitikáról szóló XXX/2011/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezése)

PECH/7/08042

***I 2011/0380(COD) COM(2011)0804 – C7-0460/2011

Előadó: Alain Cadec (PPE) DT – PE487.802v01-00
Illetékes: PECH –
Vélemények: BUDG – François Alfonsi (Verts/ALE)
EMPL – Veronica Lope Fontagné (PPE) PA – PE491.019v01-00
ENVI – Nikos Chrysogelos (Verts/ALE) PA – PE489.647v01-00
DT – PE487.717v01-00
TRAN – Határozat: nincs vélemény
REGI – Rosa Estaràs Ferragut (PPE)

- Eszmecsere

A napirendi pontot elhalasztják.

Az ülést 18.30-kor berekesztik, és 2012. június 21-én, szerdán, 9.00-kor folytatják Gabriel Mato Adrover (elnök) elnöklétével.

12. Koordinátorok ülése

ZÁRT ÜLÉS - az ajánlásokat lásd a mellékletben.

13. A balti-tengeri tőkehalállományokra és az ezen állományok halászatára vonatkozó többéves terv létrehozásáról szóló, 2007. szeptember 18-i 1098/2007/EK tanácsi rendelet módosítása

PECH/7/09276

***I 2012/0077(COD) COM(2012)0155 – C7-0090/2012

Előadó: Jarosław Leszek Wałęsa (PPE)
Illetékes: PECH –
Vélemények: ENVI – Határozat: nincs vélemény

- Eszmecsere

Felszólalók: Jarosław Leszek Wałęsa, Werner Kuhn, Isabella Lövin, Ilona Jepsena (DG MARE)

14. A 2011. évi uniós jelentés a politikák fejlesztési célú koherenciájáról

PECH/7/09298

2012/2063(INI) SEC(2011)1627

A vélemény előadója: João Ferreira (GUE/NGL)

Illetékes: DEVE – Birgit Schnieber-Jastram
(PPE)

DT – PE489.501v02-00

- Eszmecsere

A napirendi pontot elhalasztják.

15. A Közös Halászati Politika (CFP) reformja keretében a halászati erőforrások közös halászati politika alapján történő védelméről és fenntartható kiaknázásáról szóló 2371/2002/EK rendelet módosítása

PECH/7/09776

***I 2012/0143(COD) COM(2012)0277 – C7-0137/2012

Előadó: Ian Hudghton (Verts/ALE)

Illetékes: PECH –

Vélemények: ENVI –

- A Bizottság tájékoztatója

Felszólalók: Joost Paardekooper(DG MARE), Ian Hudghton, Chris Davies, Carmen Fraga Estévez, Werner Kuhn

16. A halászati partnerségi megállapodással előírt halászati lehetőségekről és pénzügyi hozzájárulásról, egyrészlől az Európai Közösség, másrészlől Dánia kormánya és Grönland helyi kormánya között

PECH/7/09681

*** 2012/0130(NLE) COM(2012)0247

Előadó: Ole Christensen (S&D)

Illetékes: PECH –

Vélemények: DEVE –

BUDG – François Alfonsi (Verts/ALE)

- A Bizottság tájékoztatója
- Eszmecsere

Felszólalók: Ole Christensen, Isabella Lövin, Carmen Fraga Estévez

17. Az Európai Unió és a Bissau-guineai Köztársaság közötti, a két fél között létrejött halászati partnerségi megállapodással előírt halászati lehetőségek és pénzügyi hozzájárulás megállapításáról szóló jegyzőkönyv

PECH/7/09760

*** 2012/0134(NLE) COM(2012)0260

Előadó: Maria do Céu Patrão Neves (PPE)

Illetékes: PECH –

Vélemények: DEVE –

BUDG – François Alfonsi (Verts/ALE)

- A Bizottság tájékoztatója
- Eszmecsere

A napirendi pontot elhalasztják.

18. Egyéb kérdések

Nincsenek.

19. Az elnök közleményei a koordinátorok határozatairól

A 2012. június 21-i koordinátorok ülésén megfogalmazott ajánlásokat a mellékletben foglaltak szerint elfogadják.

20. A következő ülések időpontja

- 2012. július 11., 9.00–12.30 és 15.00–18.30 (Brüsszel)
- 2012. július 12., 9.00–12.30 (Brüsszel)

Coordinators' meeting**Thursday, 21 June 09.00-10.00 (in camera)****Brussels****RECOMMENDATIONS****1. Decisions on procedure**

1.1. Reports

1.1.1 **Consent report on the new Protocol to the FPA with Madagascar (NLE)**

Postponed

1.1.2 **Consent report on the new protocol to the FPA with the Solomon Islands (NLE)**

Postponed

1.1.3 **S&D proposal to draft an INI report on a "new strategy for the Adriatic and the Ionian sea in the fisheries sector"**

Report attributed to the S&D group for 2 points

1.2. Documents received for information

1.2.1. **Communication from the Commission to the European Parliament, the Council and the Court of Auditors on "Synthesis of the Commission's management achievements in 2011"**

COM (2012)281 final

Responsible Committee: CONT

No action

1.2.2. **Communication from the Commission to the Council concerning a consultation on "Fishing Opportunities for 2013"**

COM (2012) 278 final (adopted on 7 June 2012)

No action

1.2.3. **DG MARE: 2011 Annual Activity Report**

No action

2. Request from the DEVE Committee to be granted associated committee status under Rule 50 of the EP Rules of Procedure to the PECH requested INI report on "For a comprehensive EU fishery strategy in the Pacific region"

The request was declined, as the report will be focused on the EU fisheries policy aspects and bilateral and multilateral international fisheries agreements in the Pacific region, which are core competences of the Committee on Fisheries.

3. Hearings

3.1. Hearing currently planned for 9 October 2012 on "*Follow-up of CFP reform negotiations*"

It was decided not to organise a hearing on this subject in 2012 and to use the corresponding slot for a regular PECH committee meeting.

4. Delegations 2012 and planning of delegations 2013

Political groups which have not yet done it are invited to indicate as soon as possible their remaining possible candidates to the next delegations in 2012, inside and outside the EU.

Regarding the planning of delegations for 2013, a second meeting will be convened by the secretariat before the summer break, in which each political group is warmly invited to come up with proposals endorsed by their members.

5. Petition by Abdelfettah Sahmi (unspecified), on the EU-Morocco Fisheries Partnership Agreement (FPA) (transmitted for information by the PETI Committee)

A letter will be sent by the Chair to the PETI Chair, informing that the PECH Committee took note of this petition.

6. Any other business

- It was decided to explore the possibilities to table, for the next part-session and on behalf of the PECH Committee, an oral question to the Commission on current proposals in the context of the CITES negotiations regarding the undermining of the flag state responsibilities in respect of chartered vessels and their implications for fisheries, accompanied by a letter by the Chair to the Commissioner for the Environment, Mr Janez Potočnik and/or an invitation to the latter to participate at one of the next PECH Committee meetings in order to explain the situation.

- It was decided to explore the availability of Commissioner Damanaki to participate at an extraordinary meeting *in camera* of the PECH Committee, possibly during week 29, for a general exchange of views with Members.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRSDALYVIŲ SAŖAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENȚĂ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIŮ/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Pfedsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Antonello Antinoro (1-2), Alain Cadec (1-2), Chris Davies (1-2), João Ferreira (1), Carmen Fraga Estévez (1-2), Pat the Cope Gallagher (1-2), Dolores García-Hierro Caraballo (1), Carl Haglund (1), Ian Hudghton (1-2), Iliana Malinova Iotova (1), Werner Kuhn (1-2), Isabella Lövin (1-2), Gabriel Mato Adrover (1-2), Guido Milana (1-2), Maria do Céu Patrão Neves (1), Crescenzo Rivellini (1), Ulrike Rodust (1-2), Raúl Romeva i Rueda (1-2), Struan Stevenson (1-2), Jarosław Leszek Wałęsa (1-2)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Jean-Paul Basset (1), Izaskun Bilbao Barandica (1-2), Luis Manuel Capoulas Santos (1), Ole Christensen (1-2), Diane Dodds (1), Barbara Matera (1), Jens Nilsson (1), Mario Pirillo (1), Nikolaos Salavrakos (1), Antolín Sánchez Presedo (1-2)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter

187 (2)
193 (3)
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Prítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči dne/Läsna/Närvarande den:

- (1) 20.6.2012
(2) 21.6.2012

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commisise/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Inii účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraksioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretariat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat poliitičnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat	
PPE	Mauro Belardinelli, Ouarda Bensouag
S&D	Vasilios Mylonas, Inigo Echeverría, Codruta Filip
ALDE	Miriam Schoeps
ECR	Bartłomiej Telejko, Thomas Robertson
Verts/ALE	Michael Earle
GUE/NGL	Seyne Torres
EFD	
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselēi/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC</p>	
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>Marilia Crespo, Claudio Quaranta, Jesús Pardo, Ollivier Gimenez Espinos, Saulius Milius, Katharina Massay-Kosubek, Henrik Kjellin, Anne Reijbroek</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	
<p>Ana Paula Soares</p>	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman